BOSCH

Odmah **registrujte** uređaj u usluzi MyBosch i obezbedite besplatne pogodnosti: **bosch-home.com/welcome**

MyBosch

Mikrotalasna rerna

BFL423M.0. **BFL523M.0.** **BFL523M.1.** **BFL524M.0.**

[sr] Uputstvo za upotrebu i uputstva za montažu

Sadržaj

UPUTSTVO ZA UPOTREBU

1 Bezbednost 2
2 Izbegavanje materijalnih šteta 5
3 Zaštita životne sredine i štednja 6
4 Upoznavanje sa uređajem 6
5 Pre prve upotrebe 8
6 Osnovno rukovanje 8
7 Memorija 9
8 Programi 10
9 Osnovna podešavanja 11
10 Čišćenje i održavanje 12
11 Otklanjanje smetnji 13
12 Odlaganje u otpad 14
13 Korisnička služba 15
14 Zagarantovan uspeh 15

15 UPUTSTVO ZA MONTAŽU 19
15.1 Bezbedna montaža 19

⚠ 1 Bezbednost

Pridržavajte se sledećih sigurnosnih napomena.

1.1 Opšte napomene

- Pažljivo pročitajte ovo uputstvo.
- Uputstva i informacije o proizvodu sačuvajte za kasniju upotrebu ili za narednog vlasnika.
- Ukoliko postoji oštećenje nastalo tokom transporta, nemojte da priključujete uređaj.

1.2 Namenska upotreba

Ovaj uređaj je namenjen samo za ugradnju. Obratite pažnju na posebno uputstvo za montažu.
Priključivanje uređaja bez utikača sme da vrši samo ovlašćeno stručno osoblje. Ukoliko dođe do oštećenja usled pogrešnog priključivanja, gubite pravo na garanciju.
Samo u slučaju stručne ugradnje u skladu sa uputstvom za montažu zagarantovana je sigurnost prilikom upotrebe. Instalater je odgovoran za pravilno funkcionisanje na mestu postavke.

Uređaj koristite samo:
- za pripremu jela i pića.
- pod nadzorom. Bez prekida nadzirite kratke postupke kuvanja.
- U domaćinstvu i kod sličnih primena kao što su npr: u kuhinji za zaposlene u prodavnicama, kancelarijama i drugim komercijalnim prostorima; na poljoprivrednim imanjima, za goste hotela i drugih prostora za stanovanje; u pansionima.
- na nadmorskim visinama do 4000 m.

Ovaj uređaj je u skladu sa normom EN 55011 odn. CISPR 11. Radi se o proizvodu grupe 2, klase B. Grupa 2 znači da je mikrotalasna pećnica napravljena za zagrevanje namirnica. Klasa B podrazumeva da je uređaj namenjen za privatnu, kućnu upotrebu.

1.3 Ograničenje kruga korisnika

Deca od 8 godina i starija, kao i osobe sa umanjenim psihičkim, čulnim ili mentalnim sposobnostima, ili osobe bez iskustva i/ili znanja, ovaj uređaj mogu da koriste samo pod nadzorom osobe koja je odgovorna za njihovu bezbednost ili ako su obučene za bezbedno korišćenje uređaja i razumeju kakve opasnosti pri tome postoje.
Deca se ne smeju igrati uređajem.
Čišćenje i korisničko održavanje ne smeju da obavljaju deca, osim ako su starija od 15 godina i to rade pod nadzorom.
Decu mlađu od 8 godina udaljite od uređaja i od priključnog kabla.

1.4 Bezbedna upotreba

⚠ UPOZORENJE – Opasnost od požara!
Ako se u pećnici ostave zapaljivi predmeti, oni mogu da se zapale.
- ▸ Nikada ne ostavljajte zapaljive predmete u pećnici.
- ▸ Ako se pojavi dim, isključite uređaj ili izvucite utikač iz utičnice i ostavite vrata zatvorena kako biste ugušili eventualni plamen.

Slobodni ostaci jela, masnoća i sokovi od pečenja mogu da se zapale.
- ▸ Pre upotrebe uklonite krupnu prljavštinu iz pećnice, sa grejnih elemenata i pribora.

Pregrevanje uređaja može da izazove požar.
- ▸ Nemojte nikada montirati uređaj iza ukrasnih vrata ili vrata na nameštaju.

⚠ UPOZORENJE – Opasnost od opekotina!
Pribor ili posuđe postaju jako vrući.
- ▸ Uvek koristite kuhinjske krpe kada iz pećnice uzimate vrući pribor ili posude.

Alkoholna isparenja mogu da se zapale u vreloj pećnici. Vrata uređaja mogu da izlete. Može se desiti da izađu vrela para i plamen.
- ▸ Koristite samo male količine visokoprocentnih alkoholnih pića u jelu.
- ▸ Nemojte da zagrevate nerazređena alkoholna pića (≥ 15 % vol.) (npr. za prelivanje jela).
- ▸ Pažljivo otvorite vrata uređaja.

⚠ UPOZORENJE – Opasnost od opekotina!
Pristupačni delovi tokom režima rada postaju vreli.
- ▸ Nikada nemojte da dodirujete vrele delove.
- ▸ Udaljite decu.

Prilikom otvaranja vrata uređaja može da izađe vrela para. U zavisnosti od temperature, para nije vidljiva.
- ▸ Pažljivo otvorite vrata uređaja.
- ▸ Udaljite decu.

Od vode u vreloj pećnici može nastati vrela vodena para.
- ▸ Nikada ne sipajte vodu u vruću pećnicu.

⚠ UPOZORENJE – Opasnost od povrede!
Ogrebano staklo na vratima uređaja može da pukne.
- ▸ Za čišćenje stakla na vratima uređaja nemojte koristiti abrazivna sredstva za čišćenje ili oštre metalne strugače, jer biste tako mogli oštetiti površinu.

Šarke vrata uređaja se prilikom otvaranja i zatvaranja vrata pomeraju, zbog čega se možete prignječiti.
- ▸ Ne hvatajte za predeo šarki.

Pucanje, napukline ili lomovi staklenog obrtnog tanjira su opasni.
- ▸ Ne udarajte tvrdim predmetima o obrtni tanjir.
- ▸ Obrtnim tanjirom rukujte pažljivo.

Alkoholna isparenja mogu da se zapale u vreloj pećnici i vrata uređaja mogu da izlete i eventualno da spadnu. Stakla na vratima mogu da puknu i polome se.
→ *"Izbegavanje materijalnih šteta", Stranica 5*
- ▸ Koristite samo male količine visokoprocentnih alkoholnih pića u jelu.
- ▸ Nemojte da zagrevate nerazređena alkoholna pića (≥ 15 % vol.) (npr. za prelivanje jela).
- ▸ Pažljivo otvorite vrata uređaja.

⚠ UPOZORENJE – Opasnost od strujnog udara!
Nestručne popravke su opasne.
- ▸ Samo za to obučeno stručno osoblje sme da vrši popravke na uređaju.
- ▸ Za popravku uređaja se smeju koristiti samo originalni zamenski delovi.
- ▸ Da bi se sprečile opasnosti, zamenu oštećenog mrežnog priključnog voda uređaja mora da izvrši proizvođač, korisnička služba ili osoba sa sličnim kvalifikacijama.

Oštećena izolacija mrežnog priključnog voda predstavlja izvor opasnosti.
- ▸ Mrežni priključni vod nikad se ne sme dovoditi u kontakt sa vrućim delovima uređaja ili izvorima toplote.
- ▸ Mrežni priključni vod nikada se ne sme dovoditi u kontakt sa oštrim vrhovima ili ivicama.
- ▸ Mrežni priključni vod nikad se ne sme presavijati, prignječiti ili modifikovati.

Vlaga koja je prodrla unutra može da prouzrokuje strujni udar.
- ▸ Za čišćenje uređaja nemojte da koristite čistač na paru ili čistač pod visokim pritiskom.

Oštećeni uređaj ili oštećeni mrežni priključni vod predstavljaju izvor opasnosti.
- ▸ Nikad nemojte upotrebljavati oštećeni uređaj.
- ▸ Nikada ne upotrebljavajte uređaj sa napuklom ili polomljenom površinom.
- ▸ Nikada nemojte povlačiti mrežni priključni vod da biste razdvojili uređaj sa strujne mreže. Uvek povlačite mrežni utikač mrežnog priključnog voda.
- ▸ Ukoliko je uređaj ili mrežni priključni vod oštećen, odmah izvucite mrežni utikač mrežnog priključnog voda ili isključite osigurač u kutiji sa osiguračima.
- ▸ Pozovite korisnički servis. →*Stranica 15*

⚠ UPOZORENJE – Opasnost od gušenja!
Deca mogu ambalažni materijal da navuku sebi preko glave ili da se njime umotaju, pa da se tako uguše.
- ▸ Ambalažni materijal držite van domašaja dece.
- ▸ Deci nipošto nemojte dozvoliti da se igraju sa ambalažnim materijalom.

Deca bi mogla da udahnu i usisaju odn. progutaju sitne delove i da se na taj način uguše.
- ▸ Držite sitne delove van domašaja dece.
- ▸ Deci nipošto nemojte dozvoliti da se igraju sa sitnim delovima.

1.5 Mikrotalasna pećnica

TEMELJNO PROČITAJTE VAŽNE BEZBEDNOSNE NAPOMENE I SAČUVAJTE IH ZA BUDUĆU UPOTREBU

⚠ UPOZORENJE – Opasnost od požara!

Nenamenska upotreba uređaja je opasna i može dovesti do oštećenja. Na primer, zagrejane papuče i jastuci punjeni zrnevljem ili žitaricama se mogu zapaliti i nakon nekoliko sati.

- ▸ U uređaju nikad nemojte sušiti jela ili odeću.
- ▸ U uređaju nikad nemojte zagrevati papuče, jastuke punjene zrnevljem ili žitaricama, sunđere, vlažne krpe za brisanje i slično.
- ▸ Uređaj koristite samo za pripremu jela i pića.

Namirnice, ambalaže i posude se mogu zapaliti.

- ▸ Nikad ne zagrevajte namirnice u ambalaži za održavanje toplote.
- ▸ Namirnice u posudama od plastike, papira ili drugih zapaljivih materijala nikada ne zagrevajte bez nadzora.
- ▸ Nemojte nikada da podešavate preveliku snagu ili predugo vreme mikrotalasne pećnice. Orijentišite se prema podacima iz ovog uputstva za upotrebu.
- ▸ U mikrotalasnoj pećnici nemojte sušiti namirnice.
- ▸ Nemojte nikada prevelikom snagom ili predugim vremenom mikrotalasne pećnice odmrzavati ili zagrevati namirnice sa malim procentom vode, npr. hleb.

Jestivo ulje može da se zapali.

- ▸ U mikrotalasnoj pećnici nikada nemojte zagrevati samo jestivo ulje.

Predmeti i pribor koji se nalaze u mikrotalasnoj pećnici mogu da se zapale.

- ▸ Pre puštanja uređaja u rad se uverite da se u pećnici ne nalaze predmeti ili pribor koji nisu pogodni za upotrebu u mikrotalasnoj pećnici.
- ▸ Kada pećnica radi, nemojte koristiti pećnicu za čuvanje zapaljivih predmeta, pribora za kuvanje ili namirnica i sličnog.

⚠ UPOZORENJE – Opasnost od eksplozije!

Tečnosti ili druge namirnice u zatvorenim posudama mogu lako da eksplodiraju.

- ▸ Nikada nemojte da zagrevate tečnosti ili druge namirnice u zatvorenim posudama.

⚠ UPOZORENJE – Opasnost od opekotina!

Namirnice sa čvrstom ljuskom ili opnom mogu tokom, ali i nakon zagrevanja, eksplodirati.

- ▸ Nikada nemojte pripremati jaja u ljusci ili zagrevati tvrdokuvana jaja u ljusci.
- ▸ Nikad nemojte pripremati ljuskare i rakove.
- ▸ Kada pripremate jaja na oko ili jaja u čaši, prethodno probušite žumance.
- ▸ Kada pripremate namirnice sa čvrstom ljuskom ili opnom, kao što su jabuke, paradajz, krompir ili viršle, ljuska može da pukne. Pre zagrevanja probušite ljusku ili opnu.

Toplota se u hrani za bebe ne raspoređuje ravnomerno.

- ▸ Hranu za bebe nikada nemojte zagrevati u zatvorenim posudama.
- ▸ Uvek uklonite poklopac ili cuclu.
- ▸ Nakon zagrevanja dobro promešajte ili protresite.
- ▸ Pre nego što detetu date hranu, proverite temperaturu.

Zagrejana jela ispuštaju toplotu. Posuda može da postane vruća.

- ▸ Uvek koristite kuhinjske krpe, kada iz pećnice uzimate posude ili pribor.

Kod hermetički zatvorenih namirnica, ambalaža može da pukne.

- ▸ Uvek vodite računa o podacima na ambalaži.
- ▸ Uvek koristite kuhinjske krpe kada iz pećnice uzimate jela.

Pristupačni delovi tokom režima rada postaju vreli.

- ▸ Nikada nemojte da dodirujete vrele delove.
- ▸ Udaljite decu.

Nenamenska upotreba uređaja je opasna. Na primer, pregrejane papuče, jastuci napunjeni zrnevljem ili žitaricama, sunđeri, vlažne krpe za brisanje i slično mogu dovesti do opekotina.

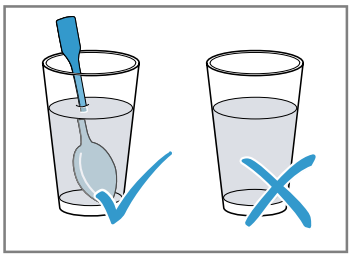
- ▸ U uređaju nikad nemojte sušiti jela ili odeću.
- ▸ U uređaju nikad nemojte zagrevati papuče, jastuke punjene zrnevljem ili žitaricama, sunđere, vlažne krpe za brisanje i slično.
- ▸ Uređaj koristite samo za pripremu jela i pića.

⚠ UPOZORENJE – Opasnost od opekotina!

Prilikom zagrevanja tečnosti može doći do tranzicionog ključanja. To znači da se temperatura ključanja dostiže, a da se mehurići gasa ne dižu kao što je to uobičajeno. Budite oprezni ako se posuda makar malo zatrese. Vruća tečnost može naglo da pokipi i prska.

- ▸ Prilikom zagrevanja, u posudu uvek stavite kašiku. Na taj način neće doći do tranzicio-

nog ključanja.



⚠ UPOZORENJE – Opasnost od povrede!
Neodgovarajuće posuđe može da pukne. Posuđe od porcelana i keramike može da ima male rupe na ručkama i poklopcu. Iza ovih rupa se nalazi šupljina. Tečnost koja prodre u šupljinu može da izazove pucanje posude.
- Koristite isključivo posuđe predviđeno za mikrotalasnu pećnicu.

Posuđe i posude od metala ili posuđe koje sadrži metal mogu prilikom upotrebe u mikrotalasnoj pećnici da izazovu varnice. Uređaj se oštećuje.
- Nikada nemojte koristiti metalne posude u mikrotalasnoj rerni.
- Koristite isključivo posuđe predviđeno za mikrotalasnu pećnicu.

⚠ UPOZORENJE – Opasnost od strujnog udara!
Uređaj radi sa visokim naponom.
- Nemojte uklanjati kućište.

⚠ UPOZORENJE – Opasnost od ozbiljnog ugrožavanja zdravlja!
Nedovoljno čišćenje može da uništi površinu uređaja, umanji radni vek i dovede do opasnih situacija, npr. može da izbije energija iz mikrotalasne pećnice.
- Uređaj redovno čistite i odmah uklanjajte ostatke hrane.
- Uvek održavajte čistoću pećnice, vrata i šarki.
  → *"Čišćenje i održavanje", Stranica 12*

Nemojte nikada koristiti uređaj ako su vrata pećnice oštećena. Može da izađe energija iz mikrotalasne pećnice.
- Nemojte nikada koristiti uređaj ako su vrata pećnice ili plastični okvir vrata oštećeni.
- Popravku treba da izvrši korisnički servis.

Kod uređaja bez prekrivke za kućište izlazi energija iz mikrotalasne pećnice.
- Nikada ne uklanjajte prekrivku za kućište.
- Ukoliko su potrebni radovi na održavanju ili popravke, pozovite korisnički servis.

2 Izbegavanje materijalnih šteta

2.1 Uopšteno

PAŽNJA
Alkoholna isparenja mogu da se zapale u vreloj pećnici i tako dovedu do trajnog oštećenja uređaja. Vrata uređaja usled praskanja mogu da izlete i eventualno da spadnu. Stakla na vratima mogu da puknu i polome se.
Usled nastalog potpritiska, pećnica može jako da se deformiše ka unutra.
- Nemojte da zagrevate nerazređena alkoholna pića (≥ 15 % vol.) (npr. za prelivanje jela).

Vlaga tokom dužeg vremenskog perioda u pećnici izaziva koroziju.
- Obrišite kondenzovanu vodu nakon svakog pripremanja hrane.
- Vlažne namirnice ne smeju da se drže duže vreme u zatvorenoj pećnici.
- U pećnici nemojte da skladištite jela.

Ako vrata uređaja koristite kao površinu za sedenje ili odlaganje, ona mogu da se oštete.
- Na vrata uređaja nemojte ništa stavljati, kačiti ili oslanjati.

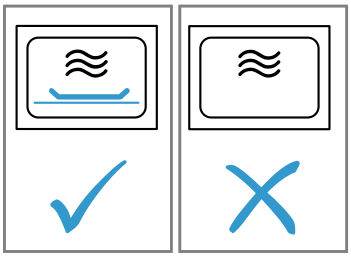
2.2 Mikrotalasna pećnica

Kada upotrebljavate mikrotalasnu pećnicu pridržavajte se ovih napomena.

PAŽNJA
Ukoliko metal dodiruje zid pećnice, nastaju varnice koje mogu oštetiti uređaj ili uništiti unutrašnje staklo na vratima.
- Metal, npr. kašika u čaši, mora da bude udaljen najmanje 2 cm od zidova pećnice i unutrašnje strane vrata.

Aluminijumske korpice mogu izazvati varničenje u uređaju. Uređaj se oštećuje zbog varničenja.
- Nemojte da upotrebljavate aluminijumske korpice u uređaju.

Rad uređaja bez hrane u pećnici dovodi do preopterećenja.
- Nemojte nikada da startujete mikrotalasnu pećnicu bez jela u njoj. Od toga se izuzima kratkotrajno testiranje posuđa.



Ukoliko više puta zaredom pravite kokice za mikrotalasnu pećnicu sa prevelikom snagom mikrotalasne pećnice može doći do oštećenja pećnice.
- ▸ Između postupaka pripreme sačekajte nekoliko minuta da se uređaj ohladi.
- ▸ Nemojte podešavati preveliku snagu mikrotalasne pećnice.
- ▸ Upotrebljavajte maksimalno 600 W.
- ▸ Kesicu sa kokicama stavite na stakleni tanjir.

Uklanjanjem prekrivke se oštećuje mikrotalasno napajanje.
- ▸ Nikada nemojte uklanjati prekrivku mikrotalasnog napajanja u pećnici.

Uklanjanje transparentne folije sa unutrašnje strane vrata oštećuje vrta uređaja.
- ▸ Nemojte uklanjati transparentnu foliju sa unutrašnje strane vrata.

Tečnost koja dospe u unutrašnjost uređaja može da ošteti rad obrtnog tanjira.
- ▸ Posmatrajte postupak pripreme hrane.
- ▸ Prvo podesite kraće trajanje, pa ga produžite ako je potrebno.
- ▸ Uređaj nemojte koristiti bez obrtnog tanjira.

3 Zaštita životne sredine i štednja

3.1 Odlaganje ambalaže u otpad

Ambalažni materijal je ekološki i može se iznova koristiti.
- ▸ Pojedinačne sastavne delove odložite u otpad odvojene po vrstama.

3.2 Štednja energije

Ako se pridržavate ovih napomena, vaš uređaj će trošiti manje struje.

Isključite sat u režimu uštede energije.
- ✔ U režimu uštede energije uređaj štedi energiju.

Napomena: Prema EU direktivi za ekološki dizajn 2023/826 kod ovog uređaja u isključenom stanju postoji drugačije stanje. Ono se u nastavku zove režim za štednju struje.
Čak i kada glavna funkcija nije aktivna, uređaju je potrebna energija za sledeće:
- ▪ Detekcija pritiskanja tastera senzora
- ▪ Kontrola otvaranja vrata
- ▪ Uređivanja vremena na satu (bez prikaza)

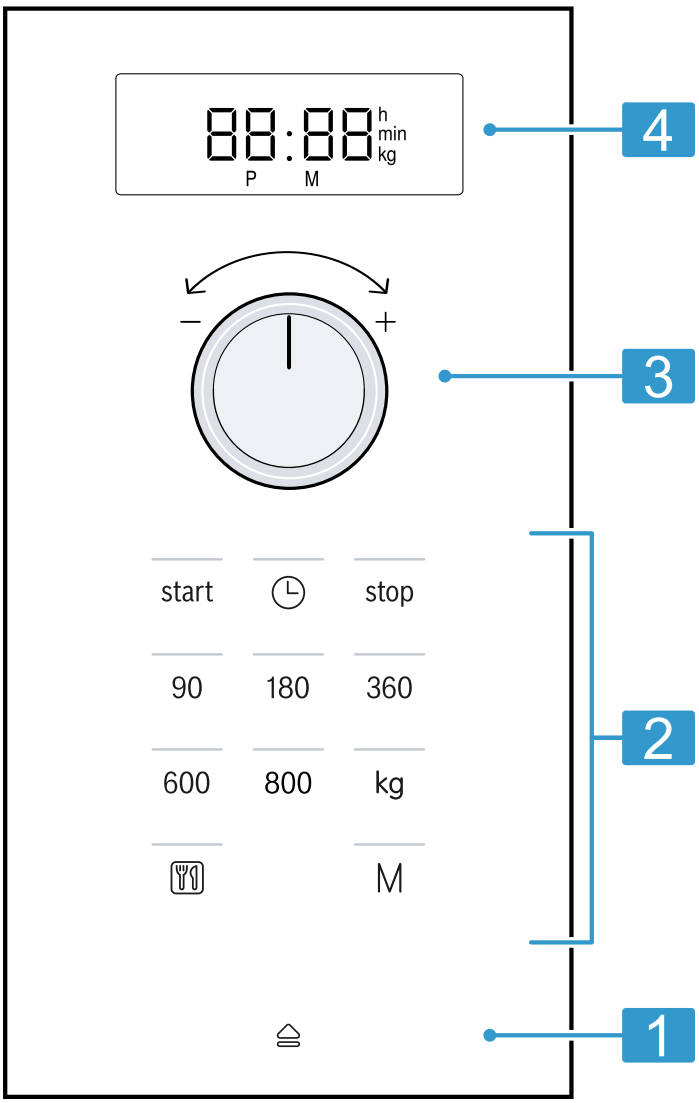
U pogledu na definiciju, ne radi se o stanju „Isključeno“ ili „Režim pripravnosti“, zbog čega se koristi naziv Režim za štednju struje. Za merenje režima za štednju struje koristi se EN IEC 60350-1:2023.

4 Upoznavanje sa uređajem

4.1 Komandno polje

Preko komandnog polja možete da podesite sve funkcije uređaja i da dobijate informacije o radnom stanju.

Napomena: U zavisnosti od tipa uređaja neki detalji na slici mogu da se razlikuju, na primer boja ili oblik.



1	Automatski otvarač vrata	Otvorite vrata automatski.
2	Polja osetljiva na dodir	Izaberite funkcije.
3	Obrtni birač	Podesite vreme na satu, trajanje ili automatski program.
4	Displej	Prikažite vreme na satu ili trajanje.

Obrtni birač

Okretanjem obrtnog birača menjajte vrednosti podešavanja koje su prikazane na displeju.
Obrtni birač može da se utiskuje. Za uleganje obrtnog birača, pritisnite ga.

Automatski otvarač vrata

Kada aktivirate automatski otvarač vrata, vrata uređaja se otvaraju. Vrata uređaja u potpunosti možete da otvorite ručno.

Napomene

- U slučaju nestanka struje automatsko otvaranje vrata ne funkcioniše. Vrata možete da otvorite ručno.
- Ako u toku rada otvorite vrata uređaja, režim rada će biti zaustavljen.
- Ako zatvorite vrata uređaja, režim rada se ne nastavlja automatski. Režim rada morate da startujete.
- Ako je uređaj duže vreme isključen, vrata uređaja se otvaraju sa vremenskim odgađanjem.

4.2 Vrste grejanja

Ovde možete da pronađete pregled vrsta zagrevanja. Dobićete preporuke za korišćenje vrsta zagrevanja.

Simbol	Naziv	Upotreba
90-800	Mikrotalasna pećnica	Odmrzavanje, kuvanje ili zagrevanje jela ili tečnosti.

4.3 Ventilator za hlađenje

Ventilator za hlađenje se po potrebi uključuje i isključuje. Pećnica u režimu mikrotalasne pećnice ostaje hladna. Uprkos tome, ventilator za hlađenje se uključuje.

Napomena: Ventilator za hlađenje može da nastavi rad i kada je uređaj isključen.

4.4 Kondenzovana voda

Tokom pripreme, u pećnici i na vratima uređaja može da se pojavi kondenzovana voda. Kondenzovana voda je normalna pojava i ne utiče na funkcionalnost uređaja. Nakon pripreme obrišite kondenzovanu vodu.

5 Pre prve upotrebe

Izvršite podešavanja za prvo puštanje u rad. Očistite uređaj i pribor.

5.1 Prvo puštanje u rad

Izvršite podešavanja za prvo puštanje u rad. Očistite uređaj i pribor.

Napomena: Nakon priključka na struju ili nestanka struje, čuje se zvučni signal i na displeju se prikazuje nekoliko nula. Do oglašavanja drugog zvučnog signala i mogućnosti podešavanja vremena na satu može da potraje nekoliko sekundi.

1. Pritisnite ◷.

✔ Na displeju se prikazuje 12:00. Svetli lampica prikaza iznad ◷.

2. Pomoću obrtnog birača podesite vreme.
3. Pritisnite ◷.

5.2 Čišćenje uređaja pre prve upotrebe

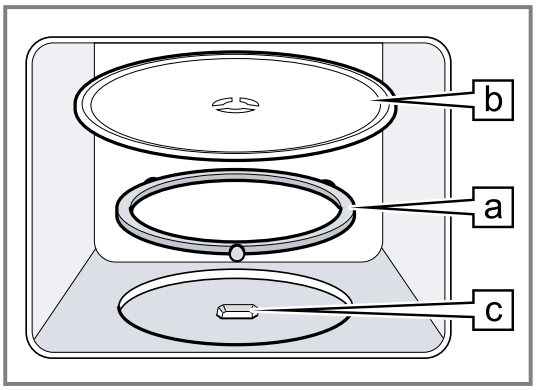
Pre nego što po prvi put pripremite jela pomoću uređaja, očistite pećnicu i pribor.

1. Uverite se da se u pećnici ne nalaze ostaci ambalaže, pribor ili drugi predmeti.
2. Očistite ravne površine u pećnici mekom, vlažnom krpom.
3. Kako bi se odstranio miris novog uređaja, obrišite praznu pećnicu vrućom sapunicom.
   → *"Čišćenje pećnice", Stranica 12*

5.3 Umetanje obrtnog tanjira

Koristite uređaj samo sa postavljenim obrtnim tanjirom.

1. Valjkasti prsten [a] postavite u udubljenje pećnice.



2. Obrtni tanjir [b] umetnite tako da ulegne u pogon [c] na sredini dna pećnice.
3. Proverite da li je obrtni tanjir pravilno ulegao.

Napomena: Obrtni tanjir može da se okreće ulevo ili udesno.

6 Osnovno rukovanje

6.1 Snage mikrotalasne pećnice

Ovde možete da pogledate pregled snaga mikrotalasne pećnice i preporuku za njihovu primenu.

Snaga mikrotalasne pećnice u vatima	Upotreba
90	Odmrznite osetljiva jela.
180	Odmrznite jela i nastavite pripremu.
360	Pripremite ribu i meso ili zagrejte osetljiva jela.
600	Zagrejte i pripremite jela.
800	Zagrejte tečnosti.

Napomena
Možete da podesite snagu mikrotalasne pećnice za konkretno trajanje:

- 800 W za 30 minuta
- 600 W za 60 minuta
- 90 W, 180 W i 360 W za 99 minuta

6.2 Posuđe i pribor koji su pogodni za mikrotalasnu pećnicu

Radi ravnomernog zagrevanja jela i sprečavanja oštećenja uređaja, koristite posuđe i pribor koji su pogodni za mikrotalasnu pećnicu.

Napomena: Pre upotrebe posuđa za mikrotalasnu pećnicu, obratite pažnju na informacije proizvođača. Ukoliko niste sigurni, izvršite test posuđa.

Pogodno za mikrotalasnu pećnicu

Posuđe i pribor	Objašnjenje
Posuđe od vatrostalnog materijala koji je pogodan za mikrotalasnu pećnicu: ▪ Staklo ▪ Staklena keramika ▪ Porcelan ▪ Plastika otporna na temperature ▪ Potpuno glazirana keramika bez pukotina	Ovi materijali propuštaju mikrotalase. Mikrotalasi ne oštećuju vatrostalno posuđe.
Metalni pribor za jelo	**Napomena:** Radi sprečavanja tranzicionog ključanja, možete da upotrebite metalni pribor za jelo, npr. kašiku u čaši.

PAŽNJA
Ukoliko metal dodiruje zid pećnice, nastaju varnice koje mogu oštetiti uređaj ili uništiti unutrašnje staklo na vratima.
▸ Metal, npr. kašika u čaši, mora da bude udaljen najmanje 2 cm od zidova pećnice i unutrašnje strane vrata.

Nije pogodno za mikrotalasnu pećnicu

Posuđe i pribor	Objašnjenje
Metalno posuđe	Metal ne propušta mikrotalase. Jela se skoro i ne zagrevaju.
Posuđe sa zlatnim ili srebrnim ukrasima	Mikrotalasi mogu da oštete zlatne i srebrne ukrase. **Savet:** Ako proizvođač garantuje da je posuđe pogodno za mikrotalasnu pećnicu, možete da ga koristite.

6.3 Provera pogodnosti posuđa za mikrotalasnu pećnicu

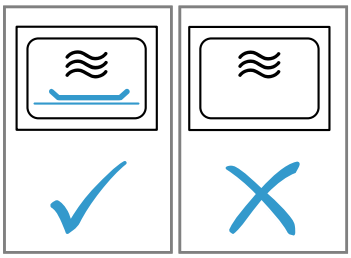
Proverite da li je posuđe pogodno za mikrotalasnu pećnicu pomoću testa posuđa. Uređaj možete u režimu mikrotalasne pećnice da koristite bez jela samo prilikom testa posuđa.

⚠ **UPOZORENJE – Opasnost od opekotina!**
Pristupačni delovi tokom režima rada postaju vreli.
▸ Nikada nemojte da dodirujete vrele delove.
▸ Udaljite decu.

1. Postavite praznu posudu u pećnicu.
2. Uređaj podesite na maksimalnu snagu mikrotalasne pećnice na ½–1 minuta.
3. Pokrenite rad.
4. Proverite posudu nekoliko puta:
   – Ako je posuda hladna ili blago zagrejana, pogodna je za mikrotalasnu pećnicu.
   – Ako je posuda vruća ili nastanu varnice, prekinite test posuđa. Posuda nije pogodna je za mikrotalasnu pećnicu.

6.4 Podešavanje mikrotalasne pećnice

PAŽNJA
Rad uređaja bez hrane u pećnici dovodi do preopterećenja.
▸ Nemojte nikada da startujete mikrotalasnu pećnicu bez jela u njoj. Od toga se izuzima kratkotrajno testiranje posuđa.



Savet: Za optimalno korišćenje uređaja, orijentišite se prema podacima u preporukama za podešavanje.
→ *"Zagarantovan uspeh", Stranica 15*

1. Pridržavajte se napomena o bezbednosti.
→ *Stranica 4*
2. Vodite računa o napomenama o materijalnoj šteti.
→ *Stranica 5*
3. Obratite pažnju na napomene o posuđu i priboru koji su pogodni za mikrotalasnu pećnicu. → *Stranica 8*
4. Pomoću tastera podesite željenu snagu mikrotalasne pećnice.
5. Pomoću obrtnog birača podesite željeno trajanje.

Napomena: Ako tokom rada otvorite vrata pećnice, mikrotalasna pećnica prekida rad i zaustavlja tok podešenog vremena. Kada zatvorite vrata pećnice, režim rada se nastavlja.

6.5 Promena trajanja

Trajanje možete promeniti u svakom trenutku.
▸ Pomoću obrtnog birača podesite željeno trajanje.

6.6 Prekid rada

1. Pritisnite stop ili otvorite vrata uređaja.
✔ Svetli lampica prikaza iznad start.
2. Za nastavak rada, zatvorite vrata uređaja i pritisnite start.

6.7 Okončavanje rada

▸ Pritisnite stop dva puta ili otvorite vrata i pritisnite stop jednom.

7 Memorija

Pomoću funkcije memorije možete da memorišete i ponovo pozovete podešavanja za neko jelo.

Savet: Ukoliko neko jelo često pripremate, upotrebite funkciju memorije.

7.1 Memorisanje u memoriji

Napomena
- Ne možete da memorišete nekoliko snaga mikrotalasne pećnice uzastopno.
- Ne možete da memorišete automatske programe.

1. Pritisnite **M**.
✔ Svetli lampica prikaza iznad **M**.
2. Pomoću tastera podesite željenu snagu mikrotalasne pećnice.
✔ Svetli lampica prikaza iznad tastera i displej prikazuje 1:00 min.
3. Pomoću obrtnog birača podesite željeno trajanje.
4. Alternativno izaberite jednu od sledećih opcija:
   ▸ Za memorisanje u memoriji i trenutno pokretanje, pritisnite start.
   ▸ Za memorisanje u memoriji bez pokretanja, pritisnite **M**.

✔ Ukoliko se uređaj ne pokreće, na displeju se prikazuje vreme na satu i uređaj memoriše podešavanje.

7.2 Startovanje memorije

Memorisani program možete sasvim jednostavno startovati. Jelo stavite u uređaj i zatvorite vrata uređaja.

1. Pritisnite **M**.
✔ Pojavljuju se memorisana podešavanja.
2. Pritisnite start.

7.3 Prekid rada

1. Pritisnite stop ili otvorite vrata uređaja.
✔ Svetli lampica prikaza iznad start.
2. Za nastavak rada, zatvorite vrata uređaja i pritisnite start.

7.4 Okončavanje rada

▸ Pritisnite stop dva puta ili otvorite vrata i pritisnite stop jednom.

8 Programi

Pomoću programa uređaj pruža podršku u pripremi različitih jela i automatski bira optimalna podešavanja.

8.1 Podešavanje programa

1. Izaberite program.
2. Pritiskajte ⚿ sve dok se na displeju ne prikaže željeni broj programa.
✔ Svetli lampica prikaza iznad ⚿.
3. Pritisnite kg.
✔ Svetli lampica prikaza iznad kg i displej prikazuje predloženu težinu.
4. Pomoću obrtnog birača podesite težinu jela.
Ukoliko ne možete da unesete tačnu težinu, zaokružite je na manju ili veću vrednost.
5. Za pokretanje rada, pritisnite start.
✔ Trajanje vidljivo ističe.
6. Ukoliko se tokom programa čuje zvučni signal, otvorite vrata uređaja.
   ▸ Jelo usitnite, promešajte ili okrenite.
   ▸ Zatvorite vrata uređaja.
   ▸ Pritisnite start.

8.2 Prekid rada

1. Pritisnite stop ili otvorite vrata uređaja.
✔ Svetli lampica prikaza iznad start.
2. Za nastavak rada, zatvorite vrata uređaja i pritisnite start.

8.3 Okončavanje rada

▸ Pritisnite stop dva puta ili otvorite vrata i pritisnite stop jednom.

8.4 Odmrzavanje pomoću automatskog programa

Pomoću 4 programa odmrzavanja možete da odmrzavate meso, perad i hleb.

Program	Jelo	Posuđe	Opseg težine u kg
P01	Mleveno meso	otvoreno	0,20–1,00
P02	Komadi mesa	otvoreno	0,20–1,00
P03	Pile, delovi pileta	otvoreno	0,40–1,80
P04	Hleb	otvoreno	0,20–1,00

Odmrzavanje jela pomoću automatskog programa

1. Namirnicu izvadite iz pakovanja.
Koristite namirnice koje ste čuvali u ravnim porcijama na temperaturi od -18 °C.
2. Izmerite namirnicu.
Težina je potrebna da bi se program pravilno podesio.
3. Namirnicu stavite u plitku posudu pogodnu za mikrotalasnu pećnicu, npr. na stakleni ili porcelanski tanjir.
Nemojte stavljati poklopac.
4. Podesite program. →*Stranica 10*
5. **Napomena:** Pri odmrzavanju mesa i peradi stvara se vlaga.
Tečnost uklonite prilikom okretanja jer ne sme da se koristi ponovo ili da dođe u dodir sa drugim namirnicama.
6. Ravni komadi i mleveno meso treba da se razdvoje pre vremena mirovanja.

7. Odmrznuta namirnica treba da miruje još 10 do 30 minuta radi izjednačavanja temperature.
   Veći komadi mesa zahtevaju duže vreme mirovanja od manjih. Kod peradi nakon vremena mirovanja možete da izvadite iznutrice.
8. Nastavite pripremu namirnice, čak i ako su debeli komadi mesa još uvek zamrznuti u sredini.

8.5 Kuvanje pomoću automatskog programa

Pomoću 3 programa kuvanja možete da kuvate pirinač, krompir ili povrće.

Program	Jelo	Posuđe	Opseg težine u kg	Napomene
P05	Pirinač	sa poklopcem	0,05–0,20	▪ Za pirinač koristite veliki, visoki kalup. ▪ Nemojte koristiti pirinač u kesici za kuvanje. ▪ Za svakih 100 g pirinča dodajte dvostruku ili trostruku količinu vode.
P06	Krompir	sa poklopcem	0,15–1,00	▪ Za oguljeni kuvani krompir isecite sveži krompir na male, ravnomerne komade. ▪ Za svakih 100 g oguljenog kuvanog krompira dodajte supenu kašiku vode i malo soli.
P07	Povrće	sa poklopcem	0,15–1,00	▪ Izmerite sveže, očišćeno povrće. ▪ Isecite povrće na male, ravnomerne komade. ▪ Za svakih 100 g povrća dodajte supenu kašiku vode i malo soli.

Kuvanje jela pomoću automatskog programa

1. Izmerite namirnicu.
   Težina je potrebna da bi se program pravilno podesio.
2. Namirnicu stavite u posudu pogodnu za mikrotalasnu pećnicu i zatvorite posudu poklopcem.
3. Dodajte količinu vode prema podacima proizvođača na pakovanju.
4. Podesite program. →*Stranica 10*
5. Kada je program završen, još jednom promešajte namirnicu.
6. Namirnica treba da miruje još 5 do 10 minuta radi izjednačavanja temperature.
   Rezultati kuvanja zavise od kvaliteta i strukture namirnice.

9 Osnovna podešavanja

Osnovna podešavanja uređaja možete da prilagodite svojim potrebama.

9.1 Pregled osnovnih podešavanja

Ovde ćete naći pregled osnovnih podešavanja i fabričkih podešavanja. Osnovna podešavanja zavise od opreme vašeg uređaja.

Podešavanje-Podešavanje	Izbor	Značenje
1 Zvuk tastera	▪ On[1] ▪ OFF	Isključite i uključite zvuk tastera. **Napomena:** Zvuk tastera ostaje aktivan za start i stop.
2 Demo režim	dEO	Aktivirajte ili deaktivirajte demo režim. **Napomena:** Uređaj je isključen. Tastere i prikaz možete da koristite, tasteri ne funkcionišu. Demo režim je prvenstveno koristan za trgovce.

9.2 Promena osnovnog podešavanja

Zahtev: Uređaj je isključen.

1. Držite start i stop pritisnuto nekoliko sekundi.
✔ Na displeju se prikazuje prvo osnovno podešavanje.
2. Pritisnite start.
✔ Na displeju treperi aktuelna vrednost.
3. Pomoću obrtnog birača podesite željenu vrednost.
4. Za preuzimanje osnovnog podešavanja, pritisnite start.
5. Za napuštanje osnovnog podešavanja, pritisnite stop.
6. Pomoću obrtnog birača pređite na osnovno podešavanje 2.
7. Za obradu osnovnog podešavanja, pritisnite start.
✔ Na displeju svetli podešeni izbor.

[1] Fabričko podešavanje (može da se razlikuje u zavisnosti od tipa uređaja)

8. Pomoću obrtnog birača podesite željenu vrednost.
9. Za preuzimanje osnovnog podešavanja, pritisnite start.
10. Za napuštanje osnovnog podešavanja, pritisnite stop.
11. Za napuštanje menija sa osnovnim podešavanjima, ponovo pritisnite stop.

Savet: Podešavanje možete promeniti u svakom trenutku.

9.3 Promena trajanja signala

Kada se uređaj isključi, čuje se zvučni signal. Možete da promenite trajanje signala.

- ▸ Pritisnite start otprilike 6 sekundi.
- ✔ Trajanje signala je promenljivo kratko i dugo.
- ✔ Uređaj preuzima trajanje signala i prikazuje vreme na satu.

9.4 Podešavanje vremena

Napomena: Nakon priključka na struju ili nestanka struje, čuje se zvučni signal i na displeju se prikazuje nekoliko nula. Do oglašavanja drugog zvučnog signala i mogućnosti podešavanja vremena na satu može da potraje nekoliko sekundi.

1. Pritisnite ◷.
- ✔ Na displeju se prikazuje 12:00. Svetli lampica prikaza iznad ◷.
2. Pomoću obrtnog birača podesite vreme.
3. Pritisnite ◷.

9.5 Isključivanje vremena na satu

Da biste smanjili potrošnju struje uređaja u režimu uštede energije, možete da isključite prikazivanje vremena na satu.

1. Pritisnite ◷.
2. Pritisnite stop.
   Za ponovno prikazivanje vremena na satu, ponovo pritisnite ◷.

10 Čišćenje i održavanje

Da bi vaš uređaj dugo ostao funkcionalan, pažljivo ga čistite i održavajte.

10.1 Sredstvo za čišćenje

Koristite samo odgovarajuća sredstva za čišćenje.

⚠ **UPOZORENJE – Opasnost od strujnog udara!**
Vlaga koja je prodrla unutra može da prouzrokuje strujni udar.
- ▸ Za čišćenje uređaja nemojte da koristite čistač na paru ili čistač pod visokim pritiskom.

PAŽNJA
Neodgovarajuća sredstva za čišćenje oštećuju površine uređaja.
- ▸ Nemojte da upotrebljavate jaka ili abrazivna sredstva za čišćenje.
- ▸ Nemojte da koristite jaka sredstva za čišćenje koja sadrže alkohol.
- ▸ Nemojte da koristite tvrde abrazivne jastučiće ili sunđere za ribanje.
- ▸ Nemojte koristiti posebno sredstvo za toplo čišćenje.
- ▸ Sredstvo za čišćenje stakla, strugač za staklo ili sredstvo za negu nerđajućeg čelika koristite samo ako su preporučeni u uputstvu za čišćenje za određeni deo.

So koja se nalazi u novom sunđeru može da ošteti površine.
- ▸ Nove sunđeraste krpe temeljno isperite pre upotrebe.

Koja sredstva za čišćenje odgovaraju kojim površinama i delovima, možete pogledati u pojedinačnim uputstvima za čišćenje.

10.2 Čišćenje uređaja

Očistite uređaj kao što je opisano, kako se različiti delovi i površine usled neispravnog čišćenja ili neadekvatnih sredstava za čišćenje ne bi oštetili.

⚠ **UPOZORENJE – Opasnost od požara!**
Slobodni ostaci jela, masnoća i sokovi od pečenja mogu da se zapale.
- ▸ Pre upotrebe uklonite krupnu prljavštinu iz pećnice, sa grejnih elemenata i pribora.

⚠ **UPOZORENJE – Opasnost od povrede!**
Ogrebano staklo na vratima uređaja može da pukne.
- ▸ Za čišćenje stakla na vratima uređaja nemojte koristiti abrazivna sredstva za čišćenje ili oštre metalne strugače, jer biste tako mogli oštetiti površinu.

1. Pridržavajte se napomena o sredstvima za čišćenje. →*Stranica 12*
2. Obratite pažnju na napomene o čišćenju komponenti uređaja ili površina.
3. Ukoliko nije navedeno drugačije:
   - ▸ Komponente uređaja očistite vrućom sapunicom i krpom za posuđe.
   - ▸ Obrišite mekom krpom.

10.3 Čišćenje pećnice

PAŽNJA
Nepravilno čišćenje može da dovede do oštećenja pećnice.
- ▸ Nemojte da koristite sprej za čišćenje pećnice, abrazivna sredstva ili druga sredstva za čišćenje pećnice.

1. Pridržavajte se napomena o sredstvima za čišćenje. →*Stranica 12*
2. Očistite vrućom sapunicom i vodom sa sirćetom.
3. U slučaju velike nečistoće upotrebljavajte sredstva za čišćenje rerne.
   Upotrebljavajte sredstva za čišćenje rerne samo kad je pećnica hladna.
   Savet: Za uklanjanje neprijatnih mirisa, zagrejte šolju vode sa nekoliko kapi limunovog soka 1 do 2 minuta na maksimalnoj snazi mikrotalasne pećnice. Kako ne bi došlo do tranzicionog ključanja, uvek stavite kašiku u posudu.

4. Pećnicu prebrišite mekom krpom.
5. Sačekajte da se pećnica osuši dok su vrata otvorena.

Čišćenje obrtnog tanjira

1. Pridržavajte se napomena o sredstvima za čišćenje. →*Stranica 12*
2. Izvadite obrtni tanjir.
3. Obrtni tanjir očistite vrućom sapunicom i mekom krpom za posuđe.
4. Dodatno osušite mekom krpom.
5. Ponovo umetnite obrtni tanjir.
   Vodite računa da obrtni tanjir pravilno ulegne.

10.4 Čišćenje prednje strane uređaja

PAŽNJA
Nepravilno čišćenje može da dovede do oštećenja prednje strane uređaja.
- Nemojte da koristite sredstvo za čišćenje stakla, strugač za metalne površine ili strugač za staklene površine.
- Da biste izbegli koroziju na površinama od nerđajućeg čelika, odmah uklonite fleke od kamenca, masti, skroba i belančevina.
- Za površine od nerđajućeg čelika koristite specijalna sredstva za nerđajući čelik za tople površine.

1. Pridržavajte se napomena o sredstvima za čišćenje. →*Stranica 12*
2. Prednju stranu uređaja čistite vrućom sapunicom i krpom za posuđe.
   Napomena: Male razlike u boji na prednjoj strani uređaja nastaju zbog različitih materijala, npr. stakla, plastike ili metala.
3. Kod prednjih strana uređaja od nerđajućeg čelika nanesite sredstvo za negu nerđajućeg čelika mekom krpom u tankom sloju.
   Sredstva za negu nerđajućeg čelika možete da kupite preko korisničkog servisa ili u specijalizovanim prodavnicama.
4. Dodatno osušite mekom krpom.

10.5 Čišćenje komandnog polja

PAŽNJA
Nepravilno čišćenje može da dovede do oštećenja komandnog polja.
- Komandno polje nemojte brisati mokrom krpom.

1. Pridržavajte se napomena o sredstvima za čišćenje. →*Stranica 12*
2. Komandno polje očistite krpom od mikrovlakana ili mekom, vlažnom krpom.
3. Dodatno osušite mekom krpom.

10.6 Čišćenje stakala na vratima

PAŽNJA
Nepravilno čišćenje može da dovede do oštećenja prednjih stakala na vratima.
- Nemojte da koristite strugač za staklene površine.

1. Pridržavajte se napomena o sredstvima za čišćenje. →*Stranica 12*
2. Stakla na vratima čistite vlažnom krom za posuđe i sredstvom za čišćenje stakla.
   Napomena: Senke na staklu na vratima koje izgledaju kao štrafte, predstavljaju odraze osvetljenja pećnice.
3. Dodatno osušite mekom krpom.

10.7 Podrška čišćenju

Podrška čišćenju je brza privremena alternativa čišćenju pećnice. Podrška čišćenju omekšava nečistoću pomoću isparavanja sapunice. Nakon toga se prljavštine lakše mogu ukloniti.

Podešavanje funkcije čišćenja

1. Sipajte nekoliko kapi sredstva za pranje sudova u šolju sa vodom.
2. Stavite kašiku u šolju, da biste izbegli tranziciono ključanje.
3. Šolju stavite na sredinu pećnice.
4. Podesite snagu mikrotalasa 600 W.
5. Podesite trajanje na 3 minuta.
6. Pokrenite mikrotalasnu pećnicu.
7. Po isteku trajanja, ostavite vrata otvorena još 3 minuta.
8. Pećnicu prebrišite mekom krpom.
9. Sačekajte da se pećnica osuši dok su vrata otvorena.

11 Otklanjanje smetnji

Manje smetnje na uređaju možete sami da otklonite. Pre nego što se obratite korisničkom servisu, pogledajte informacije za otklanjanje smetnji. Tako ćete izbeći nepotrebne troškove.

⚠ UPOZORENJE – Opasnost od povrede!
Nestručne popravke su opasne.
- Samo obučeno stručno osoblje sme da vrši popravke na uređaju.
- Ako je uređaj neispravan, pozovite servisnu službu.
  → *"Korisnička služba", Stranica 15*

⚠ UPOZORENJE – Opasnost od strujnog udara!
Nestručne popravke su opasne.
- Samo za to obučeno stručno osoblje sme da vrši popravke na uređaju.
- Za popravku uređaja se smeju koristiti samo originalni zamenski delovi.

▸ Da bi se sprečile opasnosti, zamenu oštećenog mrežnog priključnog voda uređaja mora da izvrši proizvođač, korisnička služba ili osoba sa sličnim kvalifikacijama.

11.1 Smetnje u funkcionisanju

Kvar	Uzrok i rešavanje problema
Uređaj ne funkcioniše.	Mrežni utikač voda za mrežni priključak nije utaknut. ▸ Priključite uređaj na strujnu mrežu.
	Aktivirao se osigurač u kutiji sa osiguračima. ▸ Proverite osigurač u kutiji sa osiguračima.
	Napajanje strujom je prekinuto. ▸ Proverite da li osvetljenje u prostoriji ili drugi uređaji u prostoriji rade.
	Smetnja u funkcionisanju **1.** Isključite osigurač u kutiji sa osiguračima. **2.** Posle otprilike 10 sekundi ponovo uključite osigurač. ✔ Ako se smetnja samo jednom pojavila, poruka će nestati. **3.** Ako se poruka ponovo pojavi, pozovite korisničku službu. Tokom poziva tačno prenesite o kakvoj se poruci o grešci radi. → *"Korisnička služba", Stranica 15*
	Vrata nisu sasvim zatvorena. ▸ Proverite da u vratima nisu zaglavljeni ostaci hrane ili strana tela.
Jela se sporije zagrevaju nego ranije.	Snaga mikrotalasne pećnice je podešena nisko. ▸ Podesite veću snagu mikrotalasne pećnice. →*Stranica 9*
	U uređaj je stavljena veća količina nego inače. ▸ Podesite duže trajanje. Za dvostruko veću količinu je potrebno dvostruko duže vreme.
	Jela su hladnija nego inače. ▸ Povremeno okrenite ili promešajte jela.
Obrtni tanjir je izgreban ili proklizava.	Prljavština ili strana tela u oblasti pogonske osovine obrtnog tanjira. ▸ Očistite valjkasti prsten i udubljenje u pećnici.
Režim mikrotalasne pećnice se prekida.	Uređaj ima smetnju. ▸ Ako se ova greška ponavlja, pozovite korisnički servis.
Uređaj nije u režimu rada. Na displeju se prikazuje trajanje.	Područje za podešavanje je slučajno aktivirano. ▸ Pritisnite stop.
	Posle podešavanja niste pritisnuli taster start. ▸ Pritisnite start ili pritiskom stop obrišite podešavanje.
Na prikazu svetle tri nule.	Napajanje strujom je prekinuto. ▸ Iznova podesite vreme. → *"Prvo puštanje u rad", Stranica 8*
Na prikazu stoji **M**.	Aktiviran je demo režim. ▸ Deaktivirajte demo režim. → *"Osnovna podešavanja", Stranica 11*
Na displeju se pojavljuje poruka E 3.	Greška u automatskom sistemu otvaranja vrata. **1.** Isključite uređaj. **2.** Sačekajte 10 minuta. **3.** Ponovo uključite uređaj. ▸ Ako se ova greška ponavlja, pozovite korisnički servis.

12 Odlaganje u otpad

12.1 Odlaganje starih uređaja u otpad

Ekološki prihvatljivim odlaganjem u otpad mogu da se recikliraju dragocene sirovine.

1. Izvucite mrežni utikač mrežnog priključnog voda.

2. Presecite mrežni priključni vod.

3. Uređaj odložite u otpad na ekološki prihvatljiv način. O aktuelnim načinima odlaganja u otpad informišite se kod svog specijalizovanog prodavca ili u svojoj opštinskoj odn. gradskoj upravi.



Ovaj je aparat označen u skladu sa evropskom smernicom 2012/19/EU o otpadnim električnim i elektronskim aparatima (waste electrical and electronic equipment - WEEE).

Smernica određuje okvir za povratak i reciklažu otpadnih aparata koji važi u celoj Evropskoj Uniji.

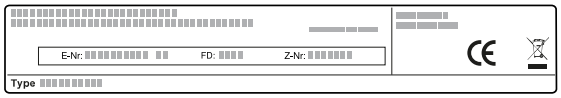
13 Korisnička služba

Od našeg korisničkog servisa do 15 godina od stavljanja vašeg uređaja na tržište možete da dobijete funkcijski relevantne originalne rezervne delove koji se mogu skladištiti.
Za dodatne informacije obratite se našem korisničkom servisu.
Detaljne informacije o garantnom periodu i uslovima garancije u vašoj zemlji možete dobiti preko QR koda u priloženom dokumentu za podatke za kontakt servisa i uslovima garancije, u korisničkom servisu, kod prodavca ili na našoj internet stranici.
Podatke za kontak korisničkog servisa možete dobiti preko QR koda u priloženom dokumentu za podatke za kontakt servisa i uslovima garancije ili na našoj internet stranici.
Ovaj proizvod sadrži izvore svetlosti G klase energetske efikasnosti. Izvori svetlosti su dostupni kao rezervni delovi i njih sme da zameni samo u tu svrhu obučeno stručno osoblje.

U skladu sa direktivom (EU) 2023/826, informaciju možete da pogledate online na *www.bosch-home.com* na stranici uređaja i stranici za servis vašeg uređaja u uputstvu za upotrebu i dodatnim dokumentima.

13.1 Broj proizvoda (E-Nr). i proizvodni broj (FD)

Kada se obraćate korisničkom servisu, navedite broj proizvoda (E-Nr.) i fabrički broj (FD) koje možete da pronađete na tipskoj pločici uređaja.
Pločicu sa oznakom tipa i brojevima naći ćete, kada otvorite vrata uređaja.



Da biste brzo mogli da pronađete podatke o uređaju i telefonski broj korisničke službe, podatke možete i da zabeležite.

14 Zagarantovan uspeh

Ovde možete pogledati podešavanja i najbolji pribor i posuđe koji odgovaraju različitim jelima. Preporuke su optimalno prilagođene vašem uređaju.

14.1 Najbolji postupak

Napomena
- Preporuke za podešavanje važe uvek za hladnu i praznu pećnicu.
- Vremena navedena u pregledima su orijentacione vrednosti. Ono zavisi od kvaliteta i konzistencije namirnica.

⚠ **UPOZORENJE – Opasnost od opekotina!**
Namirnice sa čvrstom ljuskom ili opnom mogu tokom, ali i nakon zagrevanja, eksplodirati.
- ▸ Nikada nemojte pripremati jaja u ljusci ili zagrevati tvrdokuvana jaja u ljusci.
- ▸ Nikad nemojte pripremati ljuskare i rakove.
- ▸ Kada pripremate jaja na oko ili jaja u čaši, prethodno probušite žumance.
- ▸ Kada pripremate namirnice sa čvrstom ljuskom ili opnom, kao što su jabuke, paradajz, krompir ili viršle, ljuska može da pukne. Pre zagrevanja probušite ljusku ili opnu.

Zagrejana jela ispuštaju toplotu. Posuda može da postane vruća.
- ▸ Uvek koristite kuhinjske krpe, kada iz pećnice uzimate posude ili pribor.

1. Pre upotrebe, izvadite nepotrebno posuđe iz pećnice.
2. Izaberite željeno jelo iz preporučenih podešavanja.
3. Jelo stavite u odgovarajuću posudu za kuvanje.
   → *"Posuđe i pribor koji su pogodni za mikrotalasnu pećnicu", Stranica 8*
4. Posudu postavite na obrtni tanjir.
5. Uređaj podesite u skladu sa preporukama za podešavanje.
   Prvo podesite kraće trajanje. Ukoliko je potrebno, produžite trajanje. Ukoliko su u tabeli navedene dva snage mikrotalasne pećnice i trajanja, prvo podesite prvu snagu mikrotalasne pećnice i trajanje, pa zatim nakon signala drugu vrednost.
   Ukoliko želite da pripremite količine koje odstupaju od onih u tabeli, za dvostruko veću količinu podesite otprilike dvostruko duže vreme.
6. Kada vadite vruću posudu iz pećnice, koristite kuhinjsku krpu.

14.2 Saveti za odmrzavanje i podgrevanje

Vaša želja	Savet
Po isteku trajanja, jelo treba da bude odmrznuto, vruće ili kuvano.	Podesite duže trajanje. Za veće količine i za viša jela potrebno je duže vreme.
Po isteku trajanja, jelo na ivicama ne treba da bude pregrejano, dok na sredini treba da bude gotovo.	▪ Povremeno promešajte jelo. ▪ Podesite nižu snagu mikrotalasne pećnice i duže trajanje.

Vaša želja	Savet
Nakon otapanja, perad ili meso ne treba da bude pečeno samo spolja, dok mu sredina još uvek nije otopljena.	▪ Podesite nižu snagu mikrotalasne pećnice. ▪ Kada odmrzavate veću količinu hrane, okrećite je više puta.
Jelo ne treba da bude previše suvo.	▪ Podesite nižu snagu mikrotalasne pećnice. ▪ Podesite kraće trajanje. ▪ Prekrijte jelo. ▪ Dodajte više tečnosti.

14.3 Odmrzavanje

Pomoću uređaja možete da odmrzavate zamrznuta jela.

Odmrzavanje jela

1. Smrznute namirnice u otvorenoj posudi stavite na obrtni tanjir.
   Osetljive delove, npr. živinske noge i krila ili masne delove pečenja, možete pokriti malim komadima aluminijske folije. Folija na sme da dodiruje zidove pećnice.
2. Pokrenite rad.
   Nakon polovine vremena odmrzavanja, možete da skinete aluminijsku foliju.
3. **Napomena:** Pri odmrzavanju mesa i peradi stvara se vlaga.
   Tečnost uklonite prilikom okretanja jer ne sme da se koristi ponovo ili da dođe u dodir sa drugim namirnicama.
4. Jela u međuvremenu jednom ili dva puta okrenite ili promešajte.
   Velike komade okrenite više puta.
5. Radi izjednačavanja temperature, ostavite otopljena jela još 10 do 20 minuta da miruju na sobnoj temperaturi.
   Kod peradi možete da izvadite iznutrice. Meso možete da koristite i ako je jezgro još malo zaleđeno.

Odmrzavanje pomoću mikrotalasne pećnice

Vodite računa o preporukama za podešavanje za odmrzavanje zaleđenih jela pomoću mikrotalasne pećnice.

Jelo	Težina u g	Snaga mikrotalasne pećnice u vatima (W)	Trajanje u min
Ceo komad govedine, teletine ili svinjetine sa i bez kostiju	800	**1.** 180 **2.** 90	**1.** 15 **2.** 10–20
Ceo komad govedine, teletine ili svinjetine sa i bez kostiju	1000	**1.** 180 **2.** 90	**1.** 20 **2.** 15–25
Ceo komad govedine, teletine ili svinjetine sa i bez kostiju	1500	**1.** 180 **2.** 90	**1.** 30 **2.** 20–30
Meso u komadima ili odresci govedine, teletine ili svinjetine	200	**1.** 180 **2.** 90	**1.** 2 [1] **2.** 4–6
Meso u komadima ili odresci govedine, teletine ili svinjetine	500	**1.** 180 **2.** 90	**1.** 5 [1] **2.** 5–10
Meso u komadima ili odresci govedine, teletine ili svinjetine	800	**1.** 180 **2.** 90	**1.** 8 [1] **2.** 10–15
Mleveno meso, mešano [2,3]	200	90	10 [4]
Mleveno meso, mešano [2,3]	500	**1.** 180 **2.** 90	**1.** 5 [4] **2.** 10–15
Mleveno meso, mešano [2,3]	800	**1.** 180 **2.** 90	**1.** 8 [4] **2.** 10–20
Perad ili delovi peradi [5]	600	**1.** 180 **2.** 90	**1.** 8 **2.** 10–20
Perad ili delovi peradi [5]	1200	**1.** 180 **2.** 90	**1.** 15 **2.** 10–20
Riblji file, riblji kotlet ili odresci ribe [5]	400	**1.** 180 **2.** 90	**1.** 5 **2.** 10–15
Povrće, npr. grašak	300	180	10–15
Voće, npr. maline [5]	300	180	7–10 [6]
Voće, npr. maline [5]	500	**1.** 180	**1.** 8 [6]

[1] Pri okretanju odvojite odmrznute delove.
[2] Jela zamrzavajte pljosnato.
[3] Uklonite već odmrznuto meso.
[4] Jelo okrenite nekoliko puta.
[5] Razdvojte odmrznute delove.
[6] Povremeno pažljivo promešajte jelo.

Jelo	Težina u g	Snaga mikrotalasne pećnice u vatima (W)	Trajanje u min
		2. 90	**2.** 5–10
Puter, odmrzavanje [1]	125	**1.** 180 **2.** 90	**1.** 1 **2.** 2–3
Puter, odmrzavanje [1]	250	**1.** 180 **2.** 90	**1.** 1 **2.** 3–4
Ceo hleb	500	**1.** 180 **2.** 90	**1.** 6 **2.** 5–10
Ceo hleb	1000	**1.** 180 **2.** 90	**1.** 12 **2.** 10–20
Kolači, suvi, npr. kolač od mućenog testa [2,3]	500	90	10–15
Kolači, suvi, npr. kolač od mućenog testa [2,3]	750	**1.** 180 **2.** 90	**1.** 5 **2.** 10–15
Kolači, sočni, npr. voćni kolači, kolači sa sirom [2]	500	**1.** 180 **2.** 90	**1.** 5 **2.** 15–20
Kolači, sočni, npr. voćni kolači, kolači sa sirom [2]	750	**1.** 180 **2.** 90	**1.** 7 **2.** 15–20

14.4 Zagrevanje

Pomoću uređaja možete da zagrevate jela.

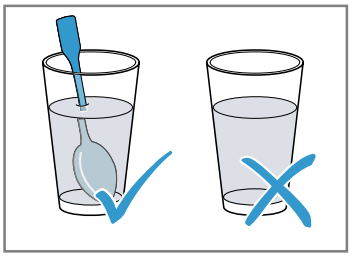
Zagrevanje jela

⚠ UPOZORENJE – Opasnost od opekotina!
Zagrejana jela ispuštaju toplotu. Posuda može da postane vruća.

- Uvek koristite kuhinjske krpe, kada iz pećnice uzimate posude ili pribor.

⚠ UPOZORENJE – Opasnost od opekotina!
Prilikom zagrevanja tečnosti može doći do tranzicionog ključanja. To znači da se temperatura ključanja dostiže, a da se mehurići gasa ne dižu kao što je to uobičajeno. Budite oprezni ako se posuda makar malo zatrese. Vruća tečnost može naglo da pokipi i prska.

- Prilikom zagrevanja, u posudu uvek stavite kašiku. Na taj način neće doći do tranzicionog ključanja.



PAŽNJA
Ukoliko metal dodiruje zid pećnice, nastaju varnice koje mogu oštetiti uređaj ili uništiti unutrašnje staklo na vratima.

- Metal, npr. kašika u čaši, mora da bude udaljen najmanje 2 cm od zidova pećnice i unutrašnje strane vrata.

1. Izvadite gotova jela iz pakovanja i stavite ih u posudu koja je pogodna za mikrotalasnu pećnicu.
2. Jela rasporedite u tankom sloju u celoj posudi.
3. Jelo prekrijte odgovarajućim poklopcem, tanjirom ili specijalnom folijom za mikrotalasnu pećnicu.
4. Pokrenite rad.
5. Jela povremeno promešajte ili okrećite.
   Različiti sastojci jela se često podgrevaju različitom brzinom.
6. Kontrolišite temperaturu.
7. Radi izjednačavanja temperature, ostavite zagrejana jela još 2 do 5 minuta da miruju na sobnoj temperaturi.

Podgrevanje zamrznutih jela pomoću mikrotalasne pećnice

Vodite računa o preporukama za podešavanje za zagrevanje zaleđenih jela pomoću mikrotalasne pećnice.

Jelo	Težina u g	Snaga mikrotalasne pećnice u vatima (W)	Trajanje u min
Meni, jelo na tanjiru, gotovo jelo sa 2–3 sastojka	300–400	600	8–11
Supa	400	600	8–10
Varivo	500	600	10–13

[1] Potpuno uklonite ambalažu.
[2] Odmrznite samo kolače bez glazure, šlaga, želatina ili krema.
[3] Razdvojte delove kolača.

Jelo	Težina u g	Snaga mikrotalasne pećnice u vatima (W)	Trajanje u min
Odresci ili komadi mesa u sosu, npr. gulaš	500	600	12–17 [1]
Nabujci, npr. lazanje, kaneloni	450	600	10–15
Prilozi, npr. pirinač, rezanci [2]	250	600	2–5
Prilozi, npr. pirinač, rezanci [2]	500	600	8–10
Povrće, npr. grašak, brokoli, šargarepa [3]	300	600	8–10
Povrće, npr. grašak, brokoli, šargarepa [3]	600	600	14–17
Kremasti spanać [4]	450	600	11–16

Podgrevanje pomoću mikrotalasne pećnice

Vodite računa o preporukama za podešavanje za podgrevanje pomoću mikrotalasne pećnice.

Jelo	Količina	Snaga mikrotalasne pećnice u vatima (W)	Trajanje u min
Pića [5]	200 ml	800	2–3 [6,7]
Pića [5]	500 ml	800	3–4 [6,7]
Hrana za bebe, npr. bočice sa mlekom [8]	50 ml	360	oko 0,5 [9,10]
Hrana za bebe, npr. bočice sa mlekom [8]	100 ml	360	oko 1 [9,10]
Hrana za bebe, npr. bočice sa mlekom [8]	200 ml	360	1,5 [9,10]
Supa 1 šolja	200 g	600	2–3
Supa 2 šolje	400 g	600	4–5
Meni, jelo na tanjiru, gotovo jelo sa 2–3 sastojka	350–500 g	600	4–8
Meso u sosu [11]	500 g	600	8–11
Varivo	400 g	600	6–8
Varivo	800 g	600	8–11
Povrće, 1 porcija [2]	150 g	600	2–3
Povrće, 2 porcije [2]	300 g	600	3–5

14.5 Proverena jela

Ovaj pregled smo kreirali za institute za proveru kvaliteta, kako bi olakšali proveru uređaja u skladu sa 60350-1:2013 odn. IEC 60350-1:2011 i prema standardu EN 60705:2012, IEC 60705:2010.

Priprema hrane pomoću mikrotalasne pećnice

Jelo	Snaga mikrotalasne pećnice u vatima (W)	Trajanje u min	Napomena
Preliv od jaja, 750 g	**1.** 360 **2.** 90	**1.** 12–17 **2.** 20–25	Kalup od pireksa 20 x 25 cm postavite na obrtni tanjir.
Biskvit	600	8–10	Kalup od pireksa Ø 22 cm postavite na obrtni tanjir.
Rolovano mleveno meso	600	20–25	Kalup od pireksa postavite na obrtni tanjir.

[1] Prilikom mešanja razdvojite komade mesa.
[2] Jelu dodajte malo tečnosti.
[3] U posuđe dodajte vodu tako da prekrije dno.
[4] Jelo pripremajte bez dodavanja vode.
[5] Stavite kašiku u teglu.
[6] Alkoholne napitke nemojte previše zagrevati.
[7] Jelo proveravajte nekoliko puta.
[8] Hranu za bebe zagrevajte bez cucle ili poklopca.
[9] Nakon zagrevanja uvek dobro rastresite jelo.
[10] Obavezno proverite temperaturu.
[11] Razdvojite komade mesa.

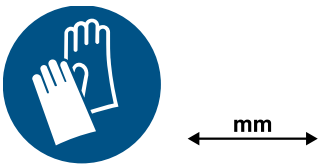
Odmrzavanje pomoću mikrotalasne pećnice

Preporuke za podešavanje za odmrzavanje pomoću mikrotalasne pećnice.

Jelo	Snaga mikrotalasne pećnice u vatima (W)	Trajanje u min	Napomena
Meso	**1.** 180 **2.** 90	**1.** 5–7 **2.** 10–15	Kalup od pireksa Ø 22 cm postavite na obrtni tanjir.

15 Uputstvo za montažu

Prilikom montiranja uređaja obratite pažnju na ove informacije.



⚠ 15.1 Bezbedna montaža

Kada montirate uređaj, pridržavajte se ovih napomena o bezbednosti.

- Samo u slučaju stručne ugradnje u skladu sa uputstvom za montažu zagarantovana je sigurnost prilikom upotrebe. Instalater je odgovoran za pravilno funkcionisanje na mestu postavke.
- Posle raspakivanja proverite uređaj. U slučaju da postoji oštećenje nastalo tokom transporta, nemojte da ga priključujete.
- Pre puštanja u rad, iz pećnice i sa vrata izvadite lepljive folije i ambalažu.
- Nemojte uklanjati transparentnu foliju sa unutrašnje strane vrata.
- Uvažite uputstva za montažu i ugradnju dodatnog pribora.
- Ugradni nameštaj mora biti otporan na temperature do 95 °C, a susedne prednje strane nameštaja do 70 °C.
- Nemojte ugrađivati uređaj iza ukrasnih vrata ili vrata na nameštaju. Opasnost od pregrevanja.
- Radove na isecanju nameštaja izvedite pre umetanja uređaja. Uklonite piljevinu. Može da utiče na funkciju električnih komponenti.
- Priključivanje uređaja bez utikača sme da vrši samo ovlašćeno stručno osoblje. Ukoliko dođe do oštećenja usled pogrešnog priključivanja, gubite pravo na garanciju.

⚠ UPOZORENJE – Opasnost od povrede!

Delovi koji su pristupačni tokom montaže mogu imati oštre ivice i dovesti do posekotina.

▸ Nosite zaštitne rukavice.

⚠ UPOZORENJE – Opasnost od požara!

Upotreba produženog kabla za napajanje i nedozvoljenih adaptera predstavlja izvor opasnosti.

▸ Nemojte da upotrebljavate produžni kabl ili letve sa višestrukim utičnicama.
▸ Upotrebljavajte samo adaptere i mrežne priključne kablove koje je odobrio proizvođač.
▸ Ako je mrežni priključni kabl prekratak, a duži mrežni priključni kabl nije na raspolaganju, obratite se stručnom električaru kako biste prilagodili kućnu instalaciju.

15.2 Električni priključak

Radi bezbednog električnog priključivanja uređaja, pridržavajte se ovih napomena.

⚠ UPOZORENJE – Opasnost od strujnog udara!

Nestručne instalacije su opasne.

▸ Premeštanje utičnice ili zamenu priključnog kabla sme da vrši samo električar, pridržavajući se relevantnih propisa.
▸ Uređaj priključite samo na propisno instaliranu utičnicu sa zaštitnim kontaktom.
▸ Ako utikač nakon ugradnje nije više dostupan, u instalaciji mora da postoji prekidač svih faza, sa rastojanjem između kontakata od najmanje 3 mm. Ugradnjom mora da bude zagarantovana zaštita od dodirivanja.

Električno priključivanje uređaja bez utikača sa zaštitnim kontaktom

Napomena: Priključivanje uređaja sme da vrši samo ovlašćeno stručno osoblje. Ukoliko dođe do oštećenja usled pogrešnog priključivanja, gubite pravo na garanciju.

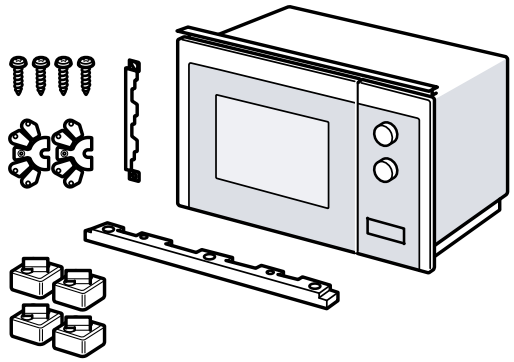
U fiksno sprovedenoj električnoj instalaciji se mora ugraditi mehanizam za razdvajanje, u skladu sa uslovima instalacije.

1. Identifikujte fazni i neutralni (“nula“) provodnik u priključnoj utičnici.
   U slučaju pogrešnog priključka uređaj može da bude oštećen.
2. Napon videti na pločici sa oznakom tipa.
3. Povežite žile mrežnog priključnog kabla u skladu sa kodiranjem boja:
   ▸ zeleno-žuta = uzemljenje ⏚
   ▸ plava = neutralni ("nulti") vod

- smeđa = faza (spoljašnji vod)

15.3 Obim isporuke

Kada otpakujete uređaj, proverite sve delove da li imaju transportnih oštećenja i da li je isporuka potpuna.



15.4 Ugradni nameštaj

Ovde možete da pogledate napomene o bezbednoj ugradnji.

PAŽNJA

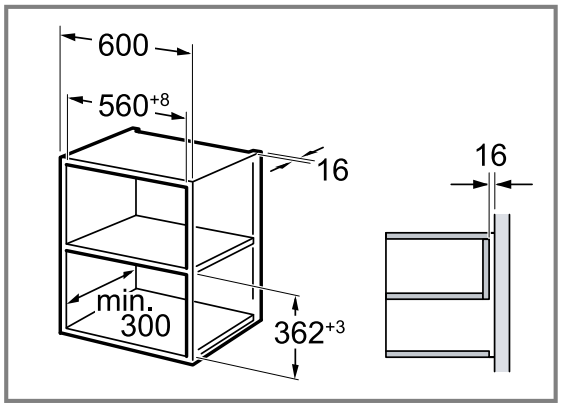
Piljevina može da ugrozi funkciju električnih komponenti.

- Radove na isecanju nameštaja izvedite pre umetanja uređaja.
- Uklonite piljevinu.

- Najmanja ugradna visina iznosi 850 mm.
- Ugradni orman iza uređaja ne sme da poseduje zadnji zid.
- Proreze za ventilaciju i otvore za usisavanje ne smete da prekrivate.
- Ugradni nameštaj mora biti otporan na temperature do 90 °C, a susedne prednje strane nameštaja do 65 °C.
- Ovaj uređaj nije namenjen za ugradnju u kuhinjski element koji nema ručku već vertikalni rukohvat.

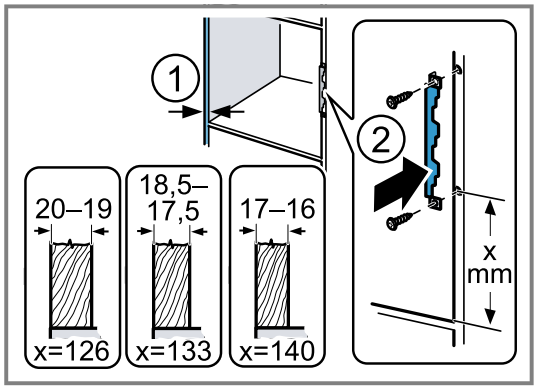
15.5 Ugradne dimenzije u gornjem ormanu

Obratite pažnju na ugradne dimenzije i sigurnosna rastojanja u gornjem ormanu.



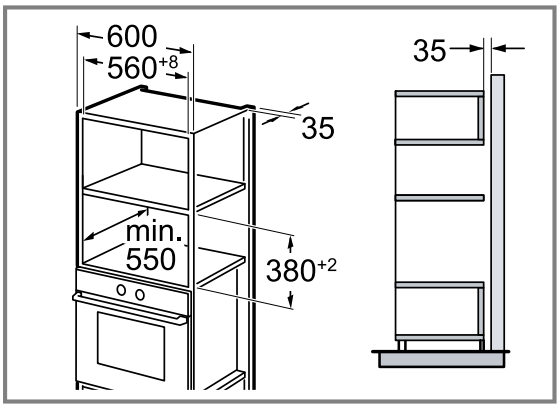
15.6 Priprema gornjeg ormana

1. Utvrdite debljinu zida. ①
   Debljini zida je dodeljena vrednost x.
2. **Napomena:** Vrednost x odgovara odstojanju donje rupe priključne ploče od dna ugradnog nameštaja.
   Priključnu ploču pričvrstite za ormarić. ②
   Pri tome vodite računa o utvrđenoj vrednosti x.



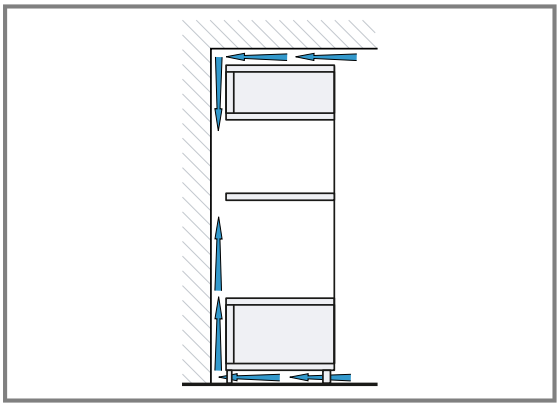
15.7 Ugradne dimenzije u visokom ormanu

Obratite pažnju na ugradne dimenzije i sigurnosna rastojanja u visokom ormanu.



15.8 Ugradnja dva uređaja jedan na drugi

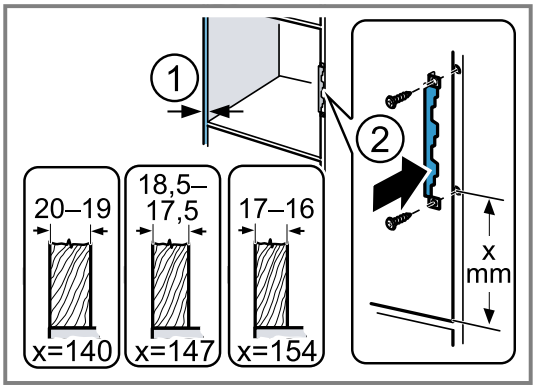
Vaš uređaj se takođe može ugraditi iznad ili ispod drugog uređaja. Za ugradnju uređaja jedan na drugi, obratite pažnju na dimenzije i napomene za ugradnju.
Za ventilaciju uređaja, vodoravne pregrade moraju da poseduju prorez za ventilaciju.
Da bi bila osigurana adekvatna ventilacija za oba uređaja, potreban je otvor za ventilaciju od najmanje 200°cm² u predelu postolja. U tu svrhu isecite masku postolja ili postavite ventilacionu rešetku.
Vodite računa da bude ostvarena razmena vazduha u skladu sa skicom.



Uređaje ugradite na visinu tako da bez problema možete da uzimate pribor.

15.9 Priprema visokog ormana

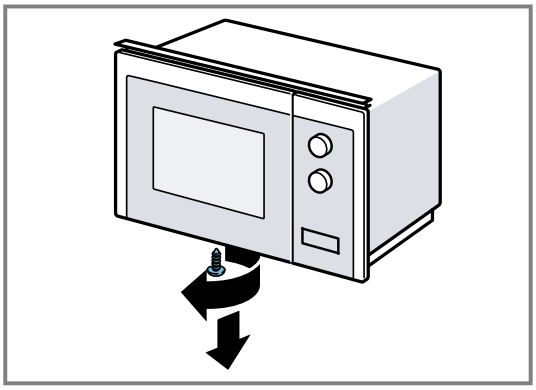
1. Utvrdite debljinu zida. ①
   Debljini zida je dodeljena vrednost x.
2. **Napomena:** Vrednost x odgovara odstojanju donje rupe priključne ploče od dna ugradnog nameštaja.
   Priključnu ploču pričvrstite za visoki orman. ②
   Pri tome vodite računa o utvrđenoj vrednosti x.



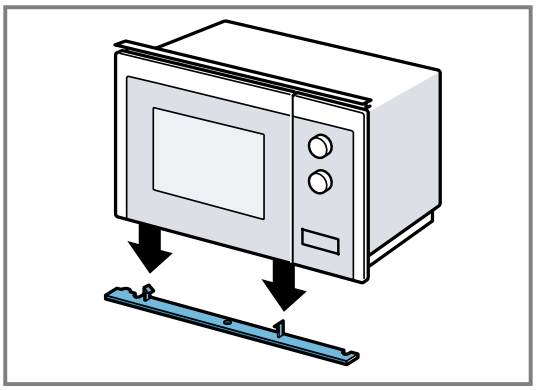
15.10 Priprema uređaja

Ako uređaj ugrađujete u visoki orman, morate da pripremite uređaj.

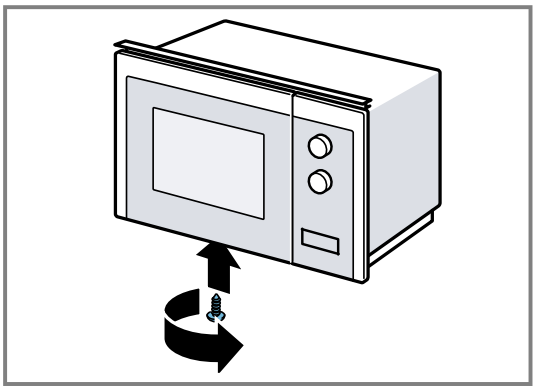
1. Otpustite srednji zavrtanj na dnu mikrotalasne pećnice.



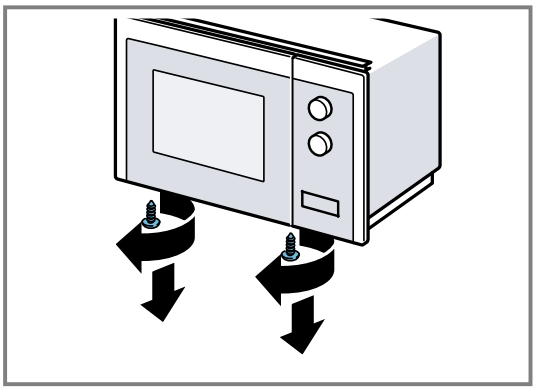
2. Uklonite poklopac na dnu mikrotalasne pećnice.



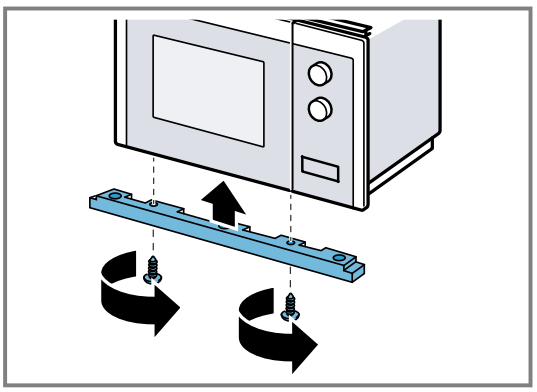
3. Zavrnite srednji zavrtanj na dnu mikrotalasne pećnice.



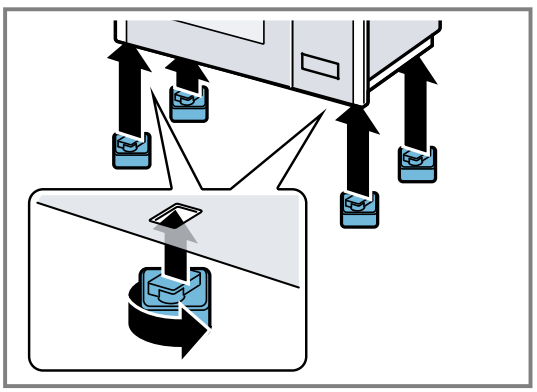
4. Otpustite 2 spoljašnja zavrtnja na dnu mikrotalasne pećnice.



5. Montažni okvir na dnu mikrotalasne pećnice pričvrstite sa dva spoljašnja zavrtnja.

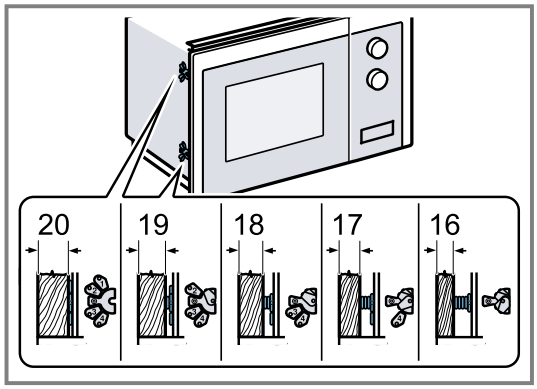


6. Pričvrstite 4 stopice na dnu mikrotalasne pećnice.

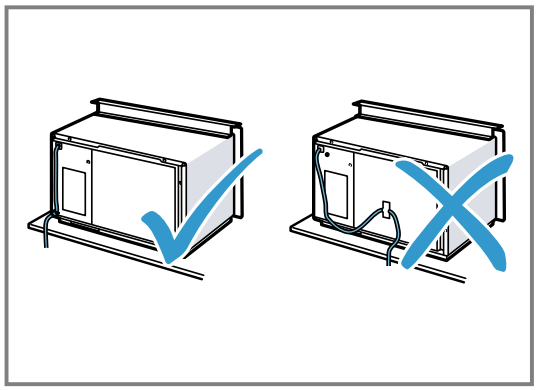


15.11 Montaža uređaja

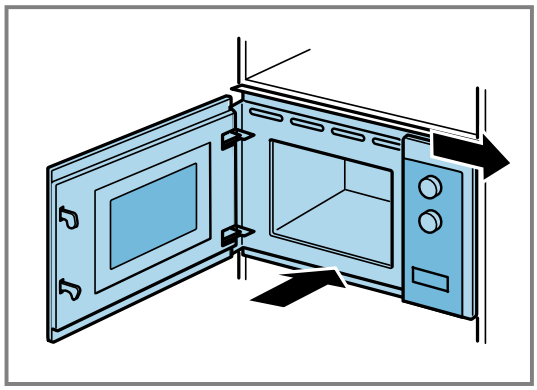
1. Pričvrstite odstojnik na uređaj prema debljini zida.



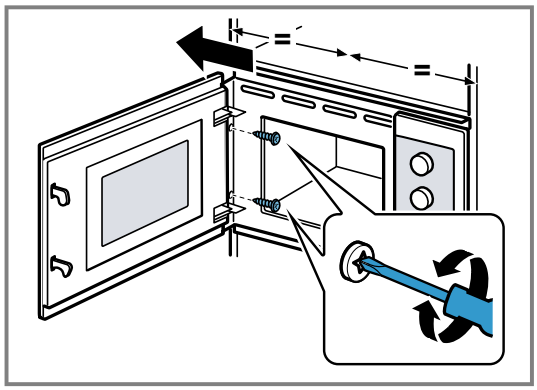
2. **Napomena:** Priključni kabl nemojte da uklještite ili presavijete.



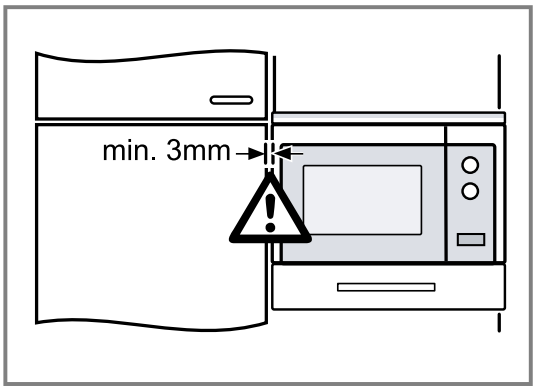
Uređaj umetnite u orman i gurnite ga sa leve i desne strane.



3. Pritežite zavrtnje uređaja sve dok uređaj ne bude nivelisan po sredini.



4. Proverite odstojanje prema susednim uređajima.



Odstojanje prema susednim uređajima mora da iznosi najmanje 3 mm.

5. Iz pećnice i sa vrata izvadite lepljive folije i ambalažu.

Hvala na kupovini Bosch kućnog aparata!

Odmah registrujte novi uređaj u usluzi MyBosch i uživajte u sledećim pogodnostima:

- **stručnim savetima i trikovima za uređaj,**
- **opcijama produžavanja garancije,**
- **popustima za dodatni pribor i rezervne delove,**
- **digitalnom uputstvu i svim podaci o uređaju nadohvat ruke,**
- **jednostavnom pristupu servisu za kućne aparate kompanije Bosch.**

Registracija je besplatna i jednostavna – čak i na mobilnim uređajima:
www.bosch-home.com/welcome

Potrebna vam je pomoć? Ovde ćete je zasigurno pronaći.

Stručno savetovanje za Bosch kućne aparate, pomoć u slučaju problema ili popravka u izvedbi Bosch stručnjaka.

Saznajte sve o različitim vidovima podrške koje pruža Bosch:
www.bosch-home.com/service

Podaci za kontakt za sve zemlje navedeni su u priloženoj listi servisnih službi.

BSH Hausgeräte GmbH
Carl-Wery-Straße 34
81739 München, GERMANY
www.bosch-home.com

A Bosch Company

9001610911 (051203) REG25
sr